

*Copia.*

**1. R.** Tartari emetici grana quatuor,  
 Aquae fontanae uncias duas,  
 M. S. Pour en prendre toutes les  $\frac{1}{4}$  heures  
 une cuillerée.

**2. R.** Pulpae Tamarindorum uncias tres,  
 Mannae electae unciam unam et semis,  
 Salis Glauberi drachmas duas,  
 Ebull. Aq. font. q. f. Cola uncias duodecim.  
 D. S. Pour en prendre toutes les deux heu-  
 res une demie tasse.

Am 12. September.

**3. R.** Corticis peruviani optimi uncias duas,  
 Decoq. Aq. comm. per horam.  
 Colaturaunciiis duodecim adde  
 Camphorae, mucilagine Gum. Tragac.  
 solutae, scrupulos duos,  
 Syrupi Papav. Rhoeados uncias duas,  
 M. S. Pour en prendre toutes les deux heu-  
 res une tasse.

4. R. Spiritus Vitrioli unciam semis,  
 Syrupi Rubi idaei uncias sex,  
 M. S. Syrop pour la boisson.
5. R. Salis Tartari scrupulum unum,  
 D. Doses octo. S. Poudre pour l'air fixe.

*A*m 13. *S*eptember.

6. R. Spir. Vitrioli unciam unam,  
 D. S. Gouttes entre la boisson.
- R. Laudani liquidi Syd. drachmam unam,  
 D. S. Gouttes calmantes.
7. R. Florum Chamom. manipulum unum ,  
 Seminis Lini unciam semis,  
 Decoq. Aq. comm. ad colaturam unciarum  
 viginti. Adde  
 Camphorae mucil. Gumm. Tragac.  
 solutae, drachmas tres,  
 Olei Lini uncias tres.  
 D. S. Lavement pour trois fois.  
 Reit. Decoctum Cort. peruv. hesterni.

*A*m 14. *S*eptember.

8. R. Cort. peruv. opt. uncias duas,  
decoq. Aq. comm. per horam ad colaturam  
unciarum decem.

Adde Syrupi acetosif. Citri unciam unam  
cum semiffe.

M. S. Pour en prendre toutes les deux heu-  
res une demie tasse.

9. R. Camphorae drachmam semis,  
emulg. c. f. q. mucilag. Gumm.

Tragac. Adde  
Syr. Hord. parif. unciam unam,  
Aquae flor. Tiliae uncias tres,  
M. S. Pour en prendre toutes les deux heu-  
res une cuillerée.

10. R. Decocti sem. Lini

Chamom. v. ana uncias decem,  
Camphorae f. q. Vitell. Ovor. fol. drach-  
mam unam cum fem.

M. S. Lavement pour trois fois.

11. R. Camphorae Vitell. ov. q. f. fol. unciam unam,

Aceti Vini uncias viginti,

Salis Ammoniaci drachmas duas,

M. S. Pour en mettre sur le corps.

**12.** R. Spiritus Vitrioli unciam semis,  
D. S. Gouttes entre la boisson.

Am 15. September.

**13.** R. Cort. peruv. opt. uncias duas,  
decoq. Aq. comm. q. f. per horam.  
Adde Vini Rhen. q. f. adhuc  
alteram horam. Colaturaे unciis  
octo adm.

Pulveris radic. Serpent. Virg. drachmam  
unam,

Syr. Cortic. Aur. unciam unam,

M. S. Pour en prendre toutes les deux heu-  
res une demie tasse.

**\*) 14.** R. Calomel. grana quatuor,  
Sacchar. alb. grana decem ,  
M. F. Pulv. D. Dof. quatuor. S.

Pour en prendre le soir et le matin.

Am 16. September.

**15 R.**

**\*)** Ich finde noch für nthig hier anzumerken, daß das  
in der hiesigen Hirschapotheke bereitete Calomel, nach  
dessen Zubereitung, mit einer Salmiak-Auslösung im  
heissen Wasser überschüttet, hernach mit kochendem  
Wasser abgewaschen, und so nach der neuern Chimi-  
ker Vorschrift von allen Sublimattheilchen möglichst  
besezt ist.

15. R. Cort. peruv. opt. uncias tres,  
decoq. Aq. comm. bihor.  
Colaturaæ mensur. un. et semis,  
adde Camph. muc. Trag. bene solut. un-  
ciam unam,

D. S. Pour en fomenter.

R. Calomel grana quatuor,  
Sacch. alb. gran. decem,  
M. F. Pulv. D. Doses quatuor. S.  
Pour en prendre le matin et le soir.

R. Mellis Rosar. uncias quatuor,  
D. S. Pour le gargarisme.

Am 17. September.

16. R. Extr. Cort. peruv. sol. unciam semis,  
Solv. Aq. flor. Chamom. unciis quatuor,  
Adde Camphorae muc. Gumm. Tragac.  
solut. drachmam semis,  
Naphtae Vitriol. drachmam semis,  
Syr. Altheae unciam unam,  
M. S. Pour en prendre toutes les heures  
une cuillerée.

Am 18. September 1791.

Im Jahr 1791 auf Mittwoch den neunzehnten Tag des Weinmonats, Nachmittages zwischen zwey und drey Uhr, auf Requisition des dahierig Thro Churfürstl. Durchl. zu Pfalz-Bayern Hofrath und Medicinae Doctoren, Herrn Abel, hab ich unterschriebener Notarius, in Beyseyn deren hierzu ersuchten Endunterschriebenen Zeugen, deme Assessor und Apotheker zur hiesigen Hirschapotheke, Herrn Schöller, die sämtlich vorstehende sechszehn Recepten vorzeigt, und denselben gefragt:

„Ob Er alle diese Recepten wohl kenne, fort ob „selbige positive an denen unter jedem benannten „Tag und Datum zu seiner Apotheke gebracht und „darin vefertigt worden?

Worauf dieser mir die Antwort ertheilet:

„Er kennete diese Ihm vorgezeigte Recepten „sämtlich recht wohl; und alle diese Abschriften „hätte Er aus ihren wahren Originalien, (aus „ser deme unter Ziffer 1.) selbst abgeschrieben, und „die Urschriften davon hätte er noch alle, außer „dem ersten, in seinen Händen, alle wären „von Herrn Hofrath Abel für den nun verlebten „Lord Maxwell ordinirt, auch an denen unter „jedem

„jedem angemerktten Tagen in seine Apothek ge-  
 „bracht, ohnausgestellter daselbst verfertigt, und  
 „die diesen Recepten gemäß eingerichtete Medicin  
 „dem Kranken, Lord Maxwell, zugetragen wor-  
 „den; von dem Recept Nro. I. hätte Er das  
 „Original nicht, wohl aber eine selbsthändig da-  
 „von genommene Abschrift in seinen Händen.“  
 Ita actum & declaratum Düsseldorf in der Hirsch-  
 Apotheke im Jahr, Monat, Tag und Stund wie  
 Eingangs gemeldet.

In quorum praemissorum omnium plenam fidem ac  
 robur attestans refero requisitus,

(L.S.) Ego *Theodorus Vetter*, Caesareo-  
 publicus, juratus, in Cancellaria Julio-  
 Montensi, Dusseldorpii immatricu-  
 latus Notarius, manu signetoq.  
 propriis.

*Joannes Wilhelmus Josephus Conen*,  
 qua testis requisitus.

*Josephus Classen*,  
 qua testis.

Mit dem Original-Recept Nro. I. hat es fol-  
 gende Bewandniß: Am 19. Sept. morgens gegen 8  
 Uhr,  
 F 4

Uhr, ließe ich sämtliche Originalien durch meinen  
Burschen in des Herrn Medicinal-Directors Oden-  
dahls Behausung abfordern, wovon ich solche außer  
dem von Nro. I. wieder erhalten hatte, und nach  
Wiedererhaltung der Recepte mir zur Antwort gege-  
ben wurde, daß sich dieses noch an Zimmermanns  
Hause befinden müsse, wo selbiges aber auch nicht  
mehr befindlich war.

Schöller.

Daß der Apotheker Herr Schöller, vorstehende  
seine Anmerkung unter obiges Instrument ge- und  
in meiner Gegenwart unterschrieben habe, bezeuge

*Ich Theodor Vetter,  
Notarius immatriculatus qui supra. mppr.*

Beylage.